

PRIMEROS AUXILIOS: Tenga esta etiqueta a mano cuando le aconsejen un tratamiento.	
Si se ingiere:	<ul style="list-style-type: none"> • Llame inmediatamente a un centro de control de envenenamientos o a un médico para consejo de tratamiento. • Si la persona puede tragar, haga que tome pequeños sorbos de agua. • No induzca el vómito a menos que así se lo indique un centro de control de envenenamientos o un médico. • No administre nada por vía oral a una persona inconsciente.
Si entra en contacto con los ojos:	<ul style="list-style-type: none"> • Mantenga el ojo abierto y enjuáguelo lenta y cuidadosamente con agua fría, durante 15 a 20 minutos. • Si utiliza lentes de contacto, retírelos después de los primeros 5 minutos, luego continúe enjuagando el ojo. • Llame inmediatamente a un centro de control de envenenamientos o a un médico para consejo de tratamiento.
Si está en la piel o en la ropa:	<ul style="list-style-type: none"> • Quítese la ropa contaminada. • Enjuague la piel con bastante agua por 15-20 minutos. • Llame inmediatamente a un centro de control de envenenamientos o a un médico para consejo de tratamiento.
Si es inhalado:	<ul style="list-style-type: none"> • Traslade a la persona a un lugar con aire fresco. • Si la persona no respira, llame una ambulancia, luego proceda a dar respiración artificial, preferiblemente de boca a boca, si es posible. • Llame inmediatamente a un centro de control de envenenamientos o a un médico para consejo de tratamiento.
TRATAMIENTO POR ENVENENAMIENTO DE MASCOTAS: Si el animal come algún cebo, llame al veterinario de inmediato.	
NOTA AL MÉDICO O VETERINARIO: Contiene la clorofacinona anticoagulante. Si se ingiere, este material puede reducir la capacidad de coagulación de la sangre y causar sangrado. En el caso de seres humanos o animales que ingieran cebos o muestren signos de envenenamiento (hemorragias o tiempos prolongados de protrombina), suministreles vitamina K ₁ por inyección intramuscular o en forma oral.	

DECLARACIONES DE PRECAUCIÓN

RIESGOS PARA LOS SERES HUMANOS Y ANIMALES DOMÉSTICOS

PRECAUCIÓN: Dañino si se ingiere, absorbe por la piel, o inhala. Evite el contacto con los ojos, la piel, o la ropa. Evite respirar polvo. Manténgalo alejado de los niños, animales domésticos y mascotas. Todos los manipuladores de pesticidas deben usar pantalones largos, zapatos, calcetines, y guantes impermeables. Toda persona que recoja animales muertos o cebos sin utilizar luego de la aplicación de este producto debe usar guantes.

REQUERIMIENTOS DE SEGURIDAD PARA EL USUARIO: Siga las instrucciones del fabricante para la limpieza/mantenimiento del equipo de protección personal (PPE, por sus siglas en inglés). En caso de no existir dichas instrucciones de lavado, utilice detergente y agua caliente. Mantenga y lave el EPP separadamente de otra ropa para lavar. Quítese el EPP inmediatamente después de manipular este producto. Lave el exterior de los guantes antes de quitárselos. Tan pronto sea posible, lávese las manos muy bien después de la aplicación de los cebos y antes de comer, beber, masticar chicle, usar tabaco, o ir al baño y póngase ropa limpia.

RIESGOS AMBIENTALES: Este producto es extremadamente tóxico para mamíferos y aves. Los perros, gatos, y otros mamíferos y carroñeros predadores y las aves pueden sufrir envenenamiento si se alimentan de animales que han comido este cebo. No aplique directamente a cuerpos de agua, en áreas donde haya aguas superficiales, o en áreas intermareales que se encuentren bajo el nivel de altura máxima promedio del agua. No contamine el agua por medio del lavado del equipo o la eliminación de residuos.

INSTRUCCIONES DE USO

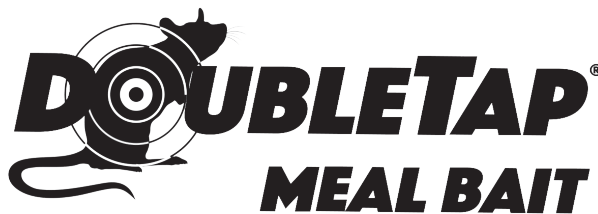
Es una contravención de la ley federal usar este producto de manera contraria a las instrucciones de la etiqueta.

LEA ESTA ETIQUETA y siga todas las instrucciones y precauciones. Utilícelo solamente para en los lugares, para las plagas y con los métodos de aplicación que se especifican en esta etiqueta.

IMPORTANTE: No exponga los raticidas donde haya niños, mascotas ni animales salvajes inofensivos que no son el objetivo. Para ayudar a prevenir accidentes:

1. Almacene el producto que no esté en uso fuera del alcance de niños y mascotas.
2. Aplique el cebo en lugares fuera del alcance de niños, mascotas, animales domésticos y animales salvajes inofensivos que no son el objetivo, o bien póngalo en trampas de cebo resistentes a las alteraciones. Estas trampas deben ser resistentes a la destrucción por parte de perros y niños menores de seis años de edad y deben usarse de tal manera que eviten que dichos niños lleguen a los compartimientos del cebo y tomen contacto con él. Si el cebo puede salirse de las trampas al levantarlas, las unidades deben estar aseguradas o fijadas de alguna otra manera. Se necesitan trampas todavía más resistentes en áreas abiertas a animales con pezuñas, mapaches, osos, otros animales potencialmente destructivos o en áreas propensas al vandalismo.
3. Descarte el recipiente del producto, producto restante, estropeado y cebo no consumido según se especifica en esta etiqueta.

Nota: Las estaciones de cebo son solamente para uso en exteriores, sobre la superficie. Se deben utilizar estaciones de cebo resistentes a las alteraciones si hay niños, mascotas, mamíferos que no quiera perjudicar o aves que podrían tener acceso al cebo.



CEBO PARA TODO TIPO DE CLIMAS, PARA ÁREAS SECAS O HÚMEDAS

PARA USO EN INTERIORES Y EXTERIORES

MATA RATONES DOMÉSTICOS, RATAS NORWAY Y RATAS DE TEJADO

MATA OTRAS ESPECIES DE ROEDORES COMO

LAS MENCIONADAS EN ESTA ETIQUETA

Ingrediente activo: clorofacinona 0.005%
 Otros ingredientes 99.995%
 Total 100.000%

MANTENER FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS PRECAUCIÓN:

Para ver precauciones adicionales consulte el panel lateral.

No venda este producto en envases individuales con menos de 4 libras de cebo.

LIPHA TECH

Liphatec, Inc.
 3600 W. Elm Street
 Milwaukee, WI 53209
 800-351-1476

RESTRICCIONES DE USO: Este producto puede usarse sólo para controlar ratas de Noruega, ratas de tejado, ratones domésticos, ratas algodonerías* (*Sigmodon hispidus*), ratones cosecheros del este* (*Reithrodontomys humuli*), ratones dorados* (*Chrotomys nuttalli*), ratas polinesias* (*Rattus exulans*), campanoles de prado* (*Microtus pennsylvanicus*), ratas de cuello blanco* (*Neotoma albigula*), ratas de los llanos sureños* (*Neotoma micropus*) y ratas mexicanas* (*Neotoma mexicana*) en y dentro de un perímetro de 100 pies de estructuras erigidas por el hombre y construidas de manera tal que sean vulnerables a invasiones de roedores comensales, o bien, para rodear o atacar plagas de roedores. Entre dichas estructuras se encuentran las casas y otras residencias permanentes o temporales, centros procesadores de alimentos, edificios industriales y comerciales, recipientes de basura, edificios agrícolas y públicos, vehículos de transporte (buques, trenes, aeronaves), muelles y edificios portuarios o terminales, así como estructuras relacionadas alrededor de estos lugares y asociadas con ellos. Se prohíbe colocar cebos y cercas en perímetros que estén a más de 100 pies de una estructura, según se define arriba. No venda este producto en envases individuales con menos de 16 libras de cebo. No lo coloque cerca o dentro de las aberturas de conductos de ventilación. No contamine el agua, la comida, el alimento para animales o los equipos de manejo de la alimentación, o la leche o los equipos para manipular carne. No lo aplique directamente a alimentos o forrajes. No esparza el cebo. Está prohibida la colocación de cebos de este producto en madrigueras.

*No permitido para el uso contra las siguientes especies en California: ratas algodonerías, ratones cosecheros del este, ratones dorados, ratas polinesias, campanoles de prado, ratas de cuello blanco, ratas de los llanos sureños, y ratas mexicanas.

Selección de las áreas de tratamiento: Determine las áreas donde es más probable que encuentren y consuman el cebo las ratas o ratones. En general, es a lo largo de paredes, junto a aberturas mordidas, en rincones y lugares ocultos, entre pisos o paredes, al lado de madrigueras, entre pisos o paredes, o en ubicaciones donde se hayan visto roedores o señales de su presencia. Retire todos los alimentos alternativos que sea posible.

INSTRUCCIONES DE APLICACIÓN: Ratones domésticos: Aplique 1/4 a 1/2 onza (7 a 14 g) por punto de colocación, espaciaron generalmente 8 a 12 pies (2.5 a 3.7 metros) aparte. Puede que se necesiten hasta dos onzas (57 g) en puntos donde haya una actividad muy alta de ratones. Mantenga un suministro constante de cebo fresco durante 15 días o hasta que cesen las señales de actividad de ratones domésticos.

Ratas: Aplique de 4 a 16 onzas por lugar, por lo general separadas de 15 a 30 pies una de otra. Mantenga un suministro constante de cebo fresco durante 10 días hasta que cesen las señales de actividad de ratas. Este producto puede aplicarse sólo en madrigueras activas de roedores para controlar ratas de Noruega y ratas de tejado en y dentro de un perímetro de 100 pies de edificios y estructuras erigidas por el hombre construidos de manera tal que sean vulnerables a invasiones de roedores comensales, o bien, para rodear o atacar plagas de roedores, en caso de que se haya confirmado la existencia de plagas de este tipo de roedores. Deben hacerse los esfuerzos necesarios para eliminar desperdicios de alimentos, basura, revoltijos y desechos. El cebo debe colocarse a no menos de seis pulgadas de las madrigueras activas de ratas de Noruega o de tejado. No esparza el cebo.

Seguimiento: Reemplace el cebo contaminado o descompuesto inmediatamente. Utilice guantes impermeables para recolectar y eliminar todos los animales muertos visibles y el cebo restante, como también cualquier cebo que pueda quedar expuesto ante aquellos animales que no quiera perjudicar. Para evitar la reinfestación, limite lo más posible la disponibilidad de agua, lugares aptos para madrigueras y alimentos que atraigan ratones. Si ocurre la reinfestación, repita el tratamiento. Para una infestación continua, instale trampas de cebo permanentes y reabastezca el cebo según se necesite. (111425)

ALMACENAMIENTO Y DESECHO

No contamine el agua, la comida o el forraje mediante el almacenamiento o la eliminación.

Almacenamiento del pesticida: Guárdelo en el envase original, en un lugar fresco y seco fuera del alcance de los niños y las mascotas.

Eliminación del pesticida: Los desechos que se generen por el uso de este producto pueden eliminarse en la basura o en una instalación aprobada para la eliminación de desechos.

Manipulación del envase: Envase no recargable. No vuelva a utilizarlo ni a recargarlo. Cuando el envase esté totalmente vacío, ofrézcalo para reciclarlo o reacondicionamiento; o bien, pínchelo y deséchelo en un vertedero sanitario.

GARANTÍA: En la medida dispuesta por las leyes pertinentes, el vendedor no emite garantía, expresa o implícita, sobre el uso de este producto que no sea la indicada en la etiqueta. El comprador asume todos los riesgos de uso y manipulación del producto cuando dicho uso o manipulación sean contrarios a las instrucciones de la etiqueta.

EPA Reg. No. 7173-315
 EPA Est. No. 7173-WI-1